

Table des matières

	Page
Information générale	
Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: <i>Note du TSB</i>	2
Plan de numérotage des télécommunications publiques internationales (Recommandation UIT-T E.164 (05/97)): <i>Note du TSB (Codes d'identification des réseaux internationaux – Codes attribués)</i> ...	3
Service téléphonique:	
Congo (République du) (Direction Générale de l'Administration Centrale des Postes et Télécommunications (D.G.A.C.P.T.), Autorité de Régulation, Brazzaville).....	3
Cuba (Empresa de Telecomunicaciones de Cuba S.A. (ETECSA), La Habana).....	5
Kiribati (Telecom Services Kiribati Limited (TSKL), Bairiki Tarawa).....	5
Iles Marshall (Marshall Islands National Telecommunications Authority (MINTA), Majuro).....	7
Serbie-et-Monténégro (Telekom Srbija, Belgrade).....	8
Suriname (Telecommunicatiebedrijf Suriname (TELESUR), Paramaribo).....	9
Vanuatu (République de) (Telecom Vanuatu Limited, Port Vila).....	9
Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations: <i>Royaume-Uni (Department of Trade and Industry (DTI), London: Attribution du statut d'exploitation reconnue (ER))</i>	9
Autre communication: <i>Koweït (Ministry of Communications, Safat)</i>	10
Restrictions de service: <i>Note du TSB</i>	11
Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-98): <i>Note du TSB</i> ..	12
Amendements aux documents de service	
Nomenclature des stations de navire (Liste V).....	13
Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles.....	13
Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC).....	14
Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués.....	15
Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)).....	15

Union internationale des télécommunications (UIT)

Place des Nations CH-1211 Genève 20

(Suisse)

Tél: +41 22 730 5111

www.itu.int/itu-t/bulletin/index.html

Fax: +41 22 730 5853
+41 22 733 7256

E-mail: tsbtson@itu.int
tsbmail@itu.int
itumail@itu.int

Dates de parution des prochains
Bulletins d'exploitation

N° 805	1.II.2004
N° 806	15.II.2004
N° 807	1.III.2004

Contact Bureau de la
normalisation des
télécommunications (TSB):
Tél: +41 22 730 5222
Fax: +41 22 730 5853

Comprenant les renseignements
reçus au:

26.I.2004
9.II.2004
23.II.2004

Contact Bureau des
radiocommunications (BR):
Tél: +41 22 730 5217
Fax: +41 22 730 5785

INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

Note du TSB

- A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE N°

- 803 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (11/98)) (Situation au 1^{er} janvier 2004)
- 801 Code de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les terminaux mobiles et les utilisateurs mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (11/98)) (Situation au 1^{er} décembre 2003)
- 799 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1^{er} novembre 2003)
- 798 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/00)) (Situation au 15 octobre 2003)
- 797 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1^{er} octobre 2003)
- 789 Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.164) (Situation au 1^{er} juin 2003)
- 787 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (05/97)) (Situation au 1^{er} mai 2003)
- 785 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118) (Situation au 1^{er} avril 2003)
- 781 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1^{er} février 2003)
- 767 Etat des radiocommunications entre stations d'amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d'appel assignés par chaque Administration à ses stations d'amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 1^{er} juillet 2002)
- 766 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35) (Situation au 15 juin 2002)
- 764 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.32) (Situation au 15 mai 2002)
- 763 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (05/97)) (Situation au 1^{er} mai 2002)
- 725 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 30 septembre 2000)
- 720 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (Situation au 15 juillet 2000)
- 693 Liste des codes télex de destination (CTD) et des codes d'identification de réseaux télex (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 et F.68) (Situation au 31 mai 1999)
- 691 Restrictions de service (Liste récapitulative des restrictions de service en vigueur relatives à l'exploitation des télécommunications) (Situation au 1^{er} mai 1999)
- 669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/98))

- B. Les listes suivantes sont désormais disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT

(Rec. UIT-T M.1400 (02/00))

<http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html>

Tableau Bureau-fax (Rec. UIT-T F.170)

<http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureau-fax/index.html>

Plan de numérotage des télécommunications publiques internationales (Recommandation UIT-T E.164 (05/97))

Note du TSB

Codes d'identification des réseaux internationaux

Associés à l'indicatif de pays 882 attribué en partage, les codes d'identification à deux chiffres ci-après ont été attribués pour les réseaux internationaux suivants:*

<i>Requérant</i>	<i>Réseau</i>	<i>Indicatif de pays et Code d'identification</i>
Deutsche Telekom AG	Deutsche Telekom Network	+882 28
Global Networks, Inc.	Global Network	+882 34

* Voir le présent Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 804 du 15 janvier 2004, page 15.

Service téléphonique

Congo (République du) (indicatif de pays +242)

Communication du 3.I.2004:

La *Direction Générale de l'Administration Centrale des Postes et Télécommunications (D.G.A.C.P.T.), Autorité de Régulation*, Brazzaville, annonce le passage du plan national de numérotage (NNP – National Numbering Plan) du Congo (République du) de six (6) à sept (7) chiffres.

La date de basculement est fixée au 30 mars 2004 à 2400 heures (heure locale) et se fera en deux phases:

- Première phase (30 mars 2004): la société de téléphonie fixe SOTELCO et les sociétés de téléphonie mobile Celtel Congo et Libertis Telecom.
- Deuxième phase: la société de téléphonie mobile CYRUS S.A.

Présentation du nouveau plan national de numérotage E.164 pour l'indicatif de pays +242

<i>Préfixe (B)</i>	<i>NDC (Indicatif)</i>	<i>Ancien format PQMCDU</i>	<i>Nouveau format B PQ MCDU</i>	<i>Catégorie</i>	<i>Utilisation ou zones de numérotage</i>	<i>Attributaire</i>
--------------------	------------------------	-----------------------------	---------------------------------	------------------	---	---------------------

• Services spéciaux

1	11	1X	11X	Numéros courts	Services d'intérêt général (urgence, SOS, autres)	Tout opérateur de réseau de téléphonie fixe ou mobile
	1P		1PX ou 1PXX	Numéros courts	Assistance clientèle, services opérateurs	

• Service fixe

2	21		2 1X XXXX	Numéros géographiques	Equateur 1: (Cuvette, Cuvette-Ouest)	SOTELCO (ex-ONPT) Opérateur de téléphonie fixe
	22		2 2X XXXX	Numéros géographiques	Equateur 2: (Sangha, Likouala)	

Préfixe (B)	NDC (Indicatif)	Ancien format PQMCDU	Nouveau format B PQ MCDU	Catégorie	Utilisation ou zones de numérotage	Attributaire
-------------	-----------------	----------------------	--------------------------	-----------	------------------------------------	--------------

	28	81 XXXX 82 XXXX	2 8X XXXX	Numéros géographiques	Centre 1: (Brazzaville)	
	23		2 3X XXXX	Numéros géographiques	Centre 2: (Pool)	
	24		2 4X XXXX	Numéros géographiques	Centre 3: (Plateaux)	
	29	94 XXXX	2 9X XXXX	Numéros géographiques	Atlantique 1: (Pointe-Noire)	
	25		2 5X XXXX	Numéros géographiques	Atlantique 2: (Niari, Lékoumou, Bouenza)	

• Service mobile

4	4X	41 XXXX 42 XXXX	4 4X XXXX	Numéros non géographiques, mobiles	GSM/UMTS, radiomessagerie	CYRUS S.A.
5	5X	2X XXXX 3X XXXX 5X XXXX	5 0X XXXX 5 1X XXXX 5 2X XXXX 5 3X XXXX 5 4X XXXX 5 5X XXXX 5 6X XXXX 5 7X XXXX 5 8X XXXX 5 9X XXXX	Numéros non géographiques, mobiles	GSM/UMTS, radiomessagerie	Celtel Congo
6	6X	6X XXXX 7X XXXX	6 0X XXXX 6 1X XXXX 6 2X XXXX 6 3X XXXX 6 4X XXXX 6 5X XXXX 6 6X XXXX 6 7X XXXX 6 8X XXXX 6 9X XXXX	Numéros non géographiques, mobiles	GSM/UMTS, radiomessagerie	Libertis Telecom

• Services à valeur ajoutée

8	800		800 XXXX	Numéros non géographiques	Services libre-appel	- opérateur de réseau de tél., - fournisseur de services, - usager
	820		820 XXXX	Numéros non géographiques	Services à coûts partagés	
	844		844 XXXX	Numéros non géographiques	Services à revenus partagés	
	860		860 XXXX	Numéros non géographiques	Numéros personnels	
	880		880 XXXX	Numéros non géographiques	Services d'accès Internet	

• Réserve

3, 7, 9						libres
---------	--	--	--	--	--	--------

Contact:

M. Jean Bosco Ebanguet-Obili
Direction générale de l'Administration Centrale des Postes et
Télécommunications (D.G.A.C.P.T.)
Autorité de Régulation
Avenue Paul Doumer
B.P. 2490
BRAZZAVILLE
Congo (République du)
Fax/Tél: + 242 81 1695 (après le 30 mars 2004: +242 281 1695)

Cuba (indicatif de pays +53)

Communication du 15.XII.2003:

Empresa de Telecomunicaciones de Cuba S.A. (ETECSA), La Habana, annonce les modifications suivantes dans le plan de numérotage national (NNP – National Numbering Plan) de Cuba:

Service fixe:

<i>Central</i>	<i>Indicatif interurbain</i>	<i>Nouvelles séries de numéros</i>
Ciego de Ávila	33	+53 33 303 1XX +53 33 302 6XX +53 33 272 1XX – +53 33 272 5XX +53 33 273 1XX – +53 33 273 4XX
Sancti Spiritus	41	+53 41 343 1XX – +53 41 343 5XX +53 41 342 1XX – +53 41 342 5XX

Contact:

Katy Repiso González
Numbering Plan International (UNI)
Empresa de Telecomunicaciones de Cuba S.A. (ETECSA)
Calle 33 #1427 esquina a 18, Miramar
LA HABANA
Cuba
Tél: +53 7 204 5065
Fax: +53 7 204 5069
E-mail: katy@uni.tel.etecsa.cu

Kiribati (indicatif de pays +686)

Communication du 6.I.2004:

Telecom Services Kiribati Limited (TSKL), Bairiki Tarawa, annonce l'entrée en vigueur au Kiribati du plan de numérotage téléphonique suivant:

Plan de numérotage téléphonique national du Kiribati

Numérotation directe nationale	0
Numérotation directe internationale	00
Dérangements et difficultés liées au service	100
Réservations de circuit	101
Renseignements concernant les taxes	102
Assistance à l'annuaire	103
Phonogrammes	104
Appels de stations HF insulaires extérieures	106
Réservations de circuit (téléphone public)	107
Appels de navires en mer	108

Police	992
Pompiers	993
Ambulance	994
Informations maritimes	1050
Horloge parlante (langue 1)	1051
Horloge parlante (langue 2)	1052
Informations météorologiques	1055
Informations aériennes	1059
Assistance d'une opératrice pour les appels entrants au Tarawa	«11» + 2
Assistance d'une opératrice pour les appels entrants au Kiritimati	«11» + 3
Telecom Services Kiribati Ltd (TSKL)	20XXX
Tarawa	21XXX à 32XXX
Bairiki	21XXX à 24XXX
Betio	25XXX à 26XXX
Bikenibeu	28XXX à 29XXX
Abaokoro (Ntarawa)	31XXX à 32XXX
Abaiang	33XXX
Marakei	34XXX
Butaritari	35XXX
Makin	36XXX
Banaba	37XXX
Maiana	38XXX
Kuria	39XXX
Aranuka	40XXX
Abemama	41XXX
Nonouti	42XXX
Tabiteuea North	43XXX
Tabiteuea South	44XXX
Onotoa	45XXX
Beru	46XXX
Nikunau	47XXX
Tamana	48XXX
Arorae	49XXX
Kiritimati	81XXX à 82XXX
Fanning (Tabuaeran)	83XXX
Washington (Teraina)	84XXX
Kanton	85XXX
Mobile	30XXX
GSM	9XXXX
Téléphone à carte	29XXX
Services Audiotexte	7XXXX

L'entreprise TSKL, qui utilise un plan de numérotage à cinq chiffres, peut répondre aux futurs besoins de Kiribati en matière de services de télécommunication, sans problème pendant environ dix ans. Néanmoins, dans le cadre d'une stratégie à long terme, elle va travailler sur un plan de numérotage à six chiffres de manière à disposer d'un plan de repli au cas où celui-ci s'avèrerait nécessaire. Par ailleurs, des numéros non utilisés sont toujours disponibles pour les besoins futurs.

Les numéros 27XXX (mille numéros) seront disponibles lorsque le système VHF aura été remplacé par le système DRCS sur les îles Maiana, Marakei et Abaiang. Une fois que le système DRCS sera en service, ces îles utiliseront des numéros à partir de 3XXXX. Ces mille numéros disponibles pourront être attribués à Betio en tant que numéros additionnels.

Les numéros 30XXX (mille numéros) seront disponibles lorsque le système de téléphonie mobile analogique aura été remplacé par le GSM. Le GSM utilisera les numéros 9XXXX (dix mille numéros). Ces mille numéros disponibles pourront être donnés à Bikenibeu en tant que numéros additionnels.

L'entreprise TSKL dispose toujours des séries de numéros de 86XXX à 89XXX (quatre mille numéros) pour les îles habitées.

Des numéros non utilisés sont également disponibles dans les séries 5XXXX (dix mille numéros) et 6XXXX (dix mille numéros) (ce qui fait vingt mille numéros au total). Ils pourraient être utilisés pour les services audiotexte, compte tenu du fait que la série 7XXXX (dix mille numéros) est utilisée avec Reach/Telstra Australia pour les services audiotexte.

L'entreprise TSKL remplacera le système actuel de téléphonie mobile analogique par le GSM en 2004. Une annonce sera faite dès que le GSM sera en service.

La mise en service des numéros allant de 33XXX à 49XXX et de 83XXX à 85XXX sera étalée sur un certain nombre d'années à partir de 2004.

Contact:

Ministry of Communications, Transport and Tourism Development
The Permanent Secretary
P.O. Box 487
BETIO, TARAWA
Kiribati
Tél: +686 26003
Fax: +686 26193
E-mail: secretary@mict.gov.ki

Iles Marshall (indicatif de pays +692)

Communication du 7.I.2004:

Marshall Islands National Telecommunications Authority (MINTA), Majuro, annonce la mise en service des séries de numéros suivantes en République des Iles Marshall:

Localité actuelle	Centraux	Série de numéros	Service
Ile de Majuro, Atoll de Majuro	247	0001 – 9999	Filaire fixe
	528	0001 – 9999	Filaire fixe
	455	0001 – 9999	Cellulaire mobile
	625	0001 – 1999	Cellulaire mobile
	625	2000 – 9999	Filaire fixe
Ile d'Ebeye, Atoll de Kwajelien	235	0001 – 4999	Cellulaire mobile
	235	5000 – 9999	Cellulaire fixe
	329	0001 – 9999	Filaire fixe

<i>Nouvelle localité (en cours)</i>	<i>Centraux</i>	<i>Série de numéros</i>	<i>Service</i>
Atoll de Jaluit	525	Non installé	Hertzien
Atoll de Wotje	535	Non installé	Hertzien
Ile de Kili	545	Non installé	Hertzien
Atoll de Rongelap	565	Non installé	Hertzien

Les installations insulaires extérieures en cours devraient être achevées à la fin du troisième trimestre de 2004.

Contact:

Mr Alan E. Fowler
 President & General Manager
 MI National Telecommunications Authority (MINTA)
 P.O. Box 1169 (1169 Main Street)
 MAJURO
 Marshall Islands 96960
 Tél: +692 625 3852
 Fax: +692 625 3952
 E-mail: aefowler@ntamar.net

Serbie-et-Monténégro (indicatif de pays +381)

Communication du 15.XII.2003:

Telekom Srbija, Belgrade, annonce que l'opérateur de télécommunication Mobtel «Srbija» BK-PTT, Belgrade, a mis en service un nouvel indicatif interurbain pour les mobiles en Serbie-et-Monténégro, avec effet à partir du 15 décembre 2003.

<i>Indicatif national de destination (NDC – National Destination Code)</i>	<i>Longueur du numéro N(S)N*</i>		<i>Utilisation de numéro E.164</i>	<i>Date et heure de mise en service</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
62 (NDC)	douze	cinq	Indicatif interurbain pour les mobiles	15.XII.2003 0000 heure UTC

* National (significant) Number – Numéro national (significatif).

Numéros d'essai: +381 62 100 190 / +381 62 100 290

Aucune communication payable à l'arrivée à destination des numéros de téléphone mobile n'est autorisée en Serbie-et-Monténégro.

Les Administrations et les ER sont invitées à offrir l'accès à cette nouvelle série de numéros pour les mobiles.

Contact:

Ms Danka Martić
 Acting International Division Chief Officer
 Telekom Srbija
 Katićeva 14-18
 11000 BEOGRAD
 Serbia and Montenegro
 Tél: +381 11 323 5965
 Fax: +381 11 334 0116

Suriname (indicatif de pays +597)

Communication du 5.I.2004:

Telecommunicatiebedrijf Suriname (TELESUR), Paramaribo, annonce la mise en service de la série de numéros 86XXXXXX pour le réseau mobile GSM.

Format international de numérotation: +597 86 XXXXX

Contact:

S.M. Adhin
Deputy Manager, Integral Planning Department
Telecommunicatiebedrijf Suriname (TELESUR)
Heiligenweg No. 1
P.O. Box 1839
PARAMARIBO
Suriname
Tél: +597 403 118
Fax: +597 402 102
E-mail: shyam.adhin@telesur.sr

Vanuatu (République de) (indicatif de pays +678)

Communication du 22.XII.2003:

Telecom Vanuatu Limited, Port Vila, annonce la mise en service des séries de numéros suivantes pour le service mobile GSM:

Service Mobile 50XXX, 51XXX

Contact:

Mr. Chris Bull
Manager Technical Services
Telecom Vanuatu Limited
P.O. Box 146
PORT VILA
Vanuatu
Tél: +678 23 127
Fax: +678 23 499
E-mail: chris.bull@tvf.net.vu

Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations

Royaume-Uni

Communication du 16.XII.2003:

Attribution du statut d'exploitation reconnue (ER)

Le *Department of Trade and Industry (DTI)*, London, annonce que le statut d'exploitation reconnue (ER) a été attribué à l'opérateur des télécommunications international et fournisseur de services suivant, conformément à l'article 6 de la Constitution de l'UIT et aux numéros 1007 et 1008 de l'Annexe à ladite Constitution, contenus dans les Actes finals de la Conférence de Plénipotentiaires additionnelle (Genève, 1992).

Le nom de l'opérateur et fournisseur de services ayant le statut d'exploitation reconnue (ER) est *WaveCrest Communications Ltd.*

Contact:

Manjit Birak
Product Launch & Regulatory Affairs
WaveCrest Communications Ltd
87 Cheapside
LONDON EC2V 6EB
United Kingdom
Tél: +44 20 7776 0114
Mobile: +44 7980 00 92 76
Fax: +44 20 7776 0077
URL: wavecrestcom.com

Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec:

Mr Gary R. Hunt
International Communications, BR2
Department of Trade and Industry (DTI)
Bay 204
151 Buckingham Palace Road
LONDON SW1W 9SS
United Kingdom
Tél: +44 20 7215 1804
Fax: +44 20 7215 4161
E-mail: gary.r.hunt@dti.gsi.gov.uk

Autre communication

Koweït

Communication du 6.I.2004:

Le *Ministry of Communications*, Safat, annonce qu'en raison de la mise hors service du câble sous-marin du système FOG, tous les circuits seront interrompus le 7 janvier 2004, à 21 heures UTC, pendant une heure.

Restrictions de service

Note du TSB

Voir la liste récapitulative des restrictions de service actuellement en vigueur publiée en annexe au Bulletin d'exploitation (BE) N° 691 du 1.V.1999 et les communications ultérieures suivantes concernant des restrictions de service nouvelles, modifiées ou supprimées:

<i>BE N°</i>		<i>BE N°</i>	
692	Canada (p. 4), Maroc (p. 8), Tonga (p. 5).	762	Groenland (p. 7).
694	Fidji (p. 5), Maroc (p. 9/10).	766	Maldives (p. 19).
697	Finlande (p. 5/6).	770	Antilles néerlandaises (p. 9), Guyana (p. 9), Haïti (p. 9).
698	Angola (p. 18).	772	Mozambique (p. 4).
699	Malawi (p. 6), Suède (p. 9).	773	Guyana (p. 4), Pologne (p. 5).
700	Slovénie (p. 9).	775	Andorre (p. 5), Nouvelle-Calédonie (p. 6).
701	Emirats arabes unis (p. 12), Singapour (p. 5).	776	Aruba (p. 6), Belgique (p. 36), Bosnie-Herzégovine (p. 6), Gibraltar (p. 5), Nouvelle-Calédonie (p. 31).
702	Samoa (p. 6).	778	Guyana (p. 6-11), Yougoslavie (p. 16).
704	Finlande (p. 13).	780	Sainte-Lucie (p. 13).
707	Allemagne (p. 3), Maroc (p. 5).	782	Japon (p. 7).
709	Uruguay (p. 8).	783	Barbade (p. 5-6), Royaume-Uni (p. 4).
711	Slovénie (p. 8).	784	Chypre (p. 3).
714	Allemagne (p. 6), Malawi (p. 12).	785	Dominique (p. 5).
716	Norvège (p. 17).	786	Antilles néerlandaises (p. 7).
719	Danemark (p. 5).	788	Allemagne (p. 18).
722	Belize (p. 8).	789	Nouvelle-Calédonie (p. 5).
724	Emirats arabes unis (p. 7).	790	Indonésie (p. 3), Slovaquie (p. 4).
726	Australie (p. 13, 31), Finlande (p. 12), Indonésie (p. 16, 31), Malaisie (p. 12).	791	Slovénie (p. 4).
727	Maroc (p. 5).	792	Indonésie (p. 4), Panama (p. 10).
729	Uruguay (p. 17/18).	793	Chypre (p. 7).
737	Belize (p. 8), Turks et Caïcos (Iles) (p. 12).	796	Dominique (p. 4-5).
739	Gibraltar (p. 13).	797	Saint-Vincent-et-Grenadines (p. 21).
740	Vanuatu (p. 11).	798	Antigua-et-Barbuda (p. 5), Slovaquie (p. 12).
741	Swaziland (p. 17).	799	Honduras (p. 19), Hongrie (p. 21).
748	Kenya (p. 4).	800	Trinité-et-Tobago (p. 10).
751	Norvège (p. 6), Singapour (p. 7).	802	Chypre (p. 5), Islande (p. 10), Turks et Caïcos (Iles) (p. 11).
753	Pérou (p. 9).	803	Pays-Bas (p. 7).
754	Suriname (p. 4), Papouasie-Nouvelle-Guinée (p. 5).	804	Serbie-et-Montenegro (p. 8).
757	Portugal (p. 4).		
758	Groenland (p. 7), Suède (p. 7), Vatican (p. 8).		

Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-98)

Note du TSB

Pays/zones géographiques pour lesquels une information sur les «Systèmes de rappel (Call-Back) et certaines procédures d'appel alternatives non conformes à la réglementation en vigueur» a été publiée dans le Bulletin d'exploitation de l'UIT (N°):

Algérie (621), Antilles néerlandaises (627), Arabie saoudite (629), Azerbaïdjan (663), Bahreïn (611), Bélarus (616), Bosnie-Herzégovine (772), Bulgarie (665), Burkina Faso (631), Burundi (607), Cameroun (671), Chine (599), Chypre (626), Colombie (602), Cook (Iles) (681), Cuba (632), Djibouti (614), Egypte (599, 690), Emirats arabes unis (627), Equateur (619), Ethiopie (657), Gabon (631), Guinée (681), Honduras (613), Inde (627), Jamaïque (648), Japon (649), Jordanie (652), Kazakhstan (619), Kenya (605), Kirghizistan (616), Koweït (610), Lettonie (617), Liban (642), Madagascar (639), Malaisie (603), Malte (688), Maroc (619), Mexique (697), Monaco (749), Niger (618), Nigéria (647), Ouganda (603), Qatar (593), Rép. dém. du Congo (672), Seychelles (631), Soudan (686), Sudafricaine (Rép.) (655), Tanzanie (624), Thaïlande (611), Turquie (612), Viet Nam (619), Wallis-et-Futuna (649), Yémen (622).

De plus, les pays/zones géographiques suivants ont répondu que la pratique des systèmes de rappel («Call-Back») est interdite sur leur territoire:

Bahamas, Belize, Bénin, Botswana, Brésil, Brunéi Darussalam, Cambodge, Centrafricaine (Rép.), Comores, Costa Rica, Côte d'Ivoire, Dominique, Erythrée, Fidji, Gambie, Ghana, Grèce, Haïti, Hongrie, Indonésie, Iran (République islamique d'), Irlande, Israël, Lesotho, Lituanie, l'ex-République yougoslave de Macédoine, Macao (Chine), Malawi, Maurice, Moldova, Nouvelle-Calédonie, Nicaragua, Oman, Pakistan, Panama, Papouasie-Nouvelle-Guinée, Paraguay, Pérou, Philippines, Pologne, Roumanie, Samoa, Slovaquie, Suriname, République arabe syrienne, Tchad, Tonga, Tunisie, Tuvalu, Vanuatu, Venezuela, Zambie.

Cette information est le résultat de l'enquête menée par la Commission d'études 3 de l'UIT-T en vertu de la Résolution 21 (Rév. Minneapolis, 1998) de la Conférence de plénipotentiaires (Minneapolis, 1998) et de la Résolution 29 de l'Assemblée mondiale de normalisation des télécommunications, AMNT-2000 (Montréal, 2000).

La liste de tous les pays/zones géographiques interdisant ou autorisant la pratique du «Call-Back» se trouve sur le site web de l'UIT à l'adresse suivante: <http://www.itu.int/itudoc/itu-t/com3/callback/position.html>

AMENDEMENTS AUX DOCUMENTS DE SERVICE

Abréviations utilisées

ADD insérer
COL colonne
LIR lire
P page(s)

PAR paragraphe
REP remplacer
SUP supprimer

Nomenclature des stations de navire (Liste V) 43^e édition, Juin 2003 et Suppléments N^{os} 1 et 2

Section IV

Sous-section 2C

REP

BEL

- a) BE01 BE02 BE03 BE04
BE05 BE06 BE07 BE09
BE10 DP03 GB01 NL09
- b) BE01 BE02 BE03 BE04
BE05 BE06 BE07 BE09
BE10

Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.164) (Situation au 1^{er} juin 2003)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 789 – 1.VI.2003)

(Amendement N° 10)

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>E.164 Indicatif de pays</i>	<i>Numéros de téléphone mobile, premiers chiffres après l'indicatif de pays</i>
-------------------------------	--	---

P 8 République arabe syrienne LIR

République arabe syrienne	963	92, 93, 94, 95
---------------------------	-----	----------------

**Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99))
(Situation au 1^{er} octobre 2003)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 797 – 1.X.2003)

(Amendement N° 7)

	Pays/zone géographique ISPC	Nom unique du point sémaphore	Nom de l'opérateur du point sémaphore
P 19	<i>Etats-Unis</i>	ADD	
	3-034-1	New York, NY	Globespan Telecommunication LLC
P 29	<i>Guyana</i>	ADD	
	7-076-0	Telquest Northcom Home Country Direct Service	Guyana Telephone and Telegraph Co. Ltd.
P 31	<i>Hongrie</i>	ADD	
	2-212-7	CallGate01	CallGate Telekomunikációs Kft.
P 37	<i>Lettonie</i>	LIR	
	2-096-0	Riga ISC 1 (S-12)	Lattelekom
	2-096-1	Riga ISC 2	Lattelekom
	2-096-2	Riga SN 2	Lattelekom
	2-096-3	Riga LE Gateway	Latvenergo
	2-096-4	GSM	Latvian Mobile Telephone, LMT
	2-096-5	Riga TB 1	Telecom Baltija
	2-096-6	GSM	Tele 2
	2-096-7	GSM	Latvian Mobile Telephone, LMT
	5-249-0	UNISTARS Latvia	Unistars
	5-249-1	Riga TB CDMA	Telekom Baltija
	5-249-3	D-COM	D-COM
	5-252-0	Riga TKG 01	Telekomunikāciju grupa
	5-252-1	DATA-LV	Datagrupa 777
	5-252-2	ITGROU	IT Group
	5-252-3	LDz Latvian Railway	Latvijas dzelzceļš
	5-252-4	ANS2	CSC Telecom
	5-252-5	Riga TD	Teledialogs
	5-252-6	LTN	Lattelenet
	5-252-7	FINOR	Finors Telekom
	7-250-0	Riga Gateway	Datu Tikli
	7-250-1	Riga Tglobal	Telegrupa Globala
	7-250-2	Beta Telecom Riga	Beta Telecom
	7-250-3	Riga	Sigis
	7-250-4	Baltekonet	Baltekonet
	7-250-6	Riga	Telenets
	7-250-7	ADAMASTO 01	Adamasto
P 46	<i>Portugal</i>	ADD	
	2-223-4	Lisboa – LISBSC1	RadioMóvel – Telecomunicações, S.A.
	2-223-5	Lisboa – LISBSC1	RadioMóvel – Telecomunicações, S.A.
P 56	<i>Suède</i>	ADD	
	2-195-7	Stockholm (MSC1)	Swefour AB

P 59 Trinité-et-Tobago ADD

3-741-2

Telecommunications Services of
Trinidad and Tobago Ltd. (TSTT)
Mobile

ISPC: International Signalling Point Codes.
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).
Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

**Liste des indicatifs de pays de la
Recommandation UIT-T E.164 attribués
(Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (05/97))
(Situation au 1^{er} mai 2002)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 763 – 1.V.2002)

(Amendement N° 7)

Notes communes aux listes numérique et alphabétique des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués

P 15 Note j ADD

<i>Requérant</i>	<i>Réseau</i>	<i>Indicatif de pays et Code d'identification</i>	<i>Situation</i>
Deutsche Telekom AG	Deutsche Telekom Network	+882 28	Attribué
Global Networks, Inc.	Global Network	+882 34	Attribué

**Procédures de numérotation
(Préfixe international, préfixe (interurbain) national et
numéro national (significatif))
(Selon la Recommandation UIT-T E.164 (05/97))
(Situation au 1^{er} mai 2003)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 787 – 1.V.2003)

(Amendement N° 10)

Pays/zone géographique	Indicatif de pays	Préfixe international	Préfixe national	Numéro national (significatif)	Note
------------------------	-------------------	-----------------------	------------------	--------------------------------	------

P 8 Mongolie LIR

Mongolie	976	001	0	7 à 8 chiffres	
----------	-----	-----	---	----------------	--

